

## KANDIDATENEXPOSÉ

Schweißer:in | Kürzel: SCH-M-27 | Alter: 27 Jahre | Herkunft: Tunesien | Status: Berufsabschluss  
Schweißen (AHK/GIZ Tunesien + Weldercom)

### 1. KERNKOMPETENZEN

<p><b>AHK-Schweißerausbildung (GIZ-Programm)</b> Beruflicher Umschulungskurs Schweißen — Deutsch-Tunesische IHK (AHK) / NATECH TRAINING im Rahmen des GIZ-Programms Migration fuer Entwicklung, November–Dezember 2022, 150 Stunden; alle 7 Module mit Gut/Sehr gut abgeschlossen — höchste Anerkennungsstufe unter tunesischen Schweißnachweisen</p>	<p><b>Mehrverfahren-Schweißkompetenz</b> SMAW (E-Hand/ARC), GMAW/MIG-MAG (Halbautomatisch), GTAW/TIG (WIG), FCAW — Positionen 3G, 4G; Umgang mit Plasmaschneidern, Schleifmaschinen, Autogenbrennern, CNC-Maschinen, Abkantpressen; NDT-Grundkenntnisse (zerstörungsfreie Prüfung)</p>
<p><b>1+ Jahr Schweißpraxis im Industriebetrieb</b> Schweißer bei ACCER Industries, Ariana (Juli 2023 – Oktober 2024, 1 Jahr 4 Monate): Friseurausrüstungs-Fertigung, technische Zeichnungen, Metallbearbeitungsmaschinen; Produktionseffizienz um 20 % gesteigert — Arbeitsbescheinigung vorliegend</p>	<p><b>Elektrotechnisches Grundwissen &amp; Praxis</b> Selbstständig als Gebäudeelektriker (Dez. 2020 – März 2022, ca. 1 Jahr 3 Monate): Installation, Reparatur und Austausch von Beleuchtungssystemen, Steuer- und Verteilungseinrichtungen, Überwachungskameras; technisches Grundwissen aus Abitur Technikwissenschaften (Angewandte Technik: 17/20) und 1 Jahr Studium Elektrotechnik — übertragbar auf elektrotechnische Komponenten im DB-Infrastrukturbetrieb</p>

### 2. BERUFSAUSBILDUNG

<p><b>November 2022 – Dezember 2022 (07.11.2022 – 30.12.2022, 150 Ausbildungsstunden)</b> <b>Abschluss: Schweißer:in — Beruflicher Umschulungskurs zum Schweißer Beruf</b> (Original: Ausbildungsbescheinigung Schweißen, AHK-Tunesien / NATECH TRAINING, im Rahmen des GIZ-Programms Migration fuer Entwicklung, Tunesien, EQR 3–4) Ausbildungsstätte: NATECH TRAINING, zugunsten des Zentrums für berufliche Orientierung und Umschulung CORP der Deutsch-Tunesischen Industrie- und Handelskammer (AHK) Ausbildungsleiter: NASREDINE TRABELSI Bescheinigung: AHK (unterzeichnet: Generaldirektor JORG BOUSSELMI + CTA-Koordinatorin FATMA KHALAF) Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025</p> <p><b>Module mit Noten (Notenübersicht vorliegend):</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– M01: Schweißtechniken (ARC, MIG-MAG, TIG) — 54 Stunden — Note 7/10 (Gut)</li> <li>– M02: Schweißverfahren — 6 Stunden — Note 7/10 (Gut)</li> <li>– M03: Strategie zur nationalen und internationalen Arbeitssuche — 6 Stunden — Note 8/10 (Sehr gut)</li> <li>– M04: Plan lesen und bearbeiten — 24 Stunden — Note 8,5/10 (Sehr gut)</li> <li>– M05: Schneiden — 3 Stunden — Note 7/10 (Gut)</li> <li>– M06: Halbautomatisches MIG-MAG-Schweißen — 54 Stunden — Note 7,5/10 (Gut)</li> <li>– M07: Begleiten — 3 Stunden — Note 6/10 (Gut)</li> </ul> <p><b>Juni 2022 (Sitzung Juni 2022 / Bescheinigung 30.12.2022)</b> Schweißqualifizierung — Positionen 3G, 4G: E-Hand (ARC), WIG (TIG), Halbautomatisch (SEMI) und Automatik Ausbildungszentrum Weldercom, 14 Rue Pologne Bab Saadoun, Tunis Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025 Anerkennung: GlobaStaff UG übernimmt den vollständigen Anerkennungsprozess beider Ausbildungsnachweise (Gleichwertigkeitsprüfung auf Basis des AHK/GIZ-Programms, Antragstellung, Behördenkommunikation, Nachqualifizierung falls erforderlich) — kein administrativer Aufwand für den Arbeitgeber.</p>
--

#### GLOBALSTAFF UG

Salierring 20–24, 50677 Köln | Tel: +49 221 9602 9413 | +49 152 5913 6626  
info@globastaff.de | mbf@globastaff.de | www.globastaff.de

### 3. WEITERE BERUFSERFAHRUNG

---

- 07.2023 – 10.2024** **Schweißer:in** | ACCER Industries, Ariana, Tunesien (1 Jahr 4 Monate — Arbeitsbescheinigung vorliegend, 26.12.2024)
- Herstellung von Friseurausrüstung — Metallkonstruktionen nach technischen Zeichnungen
  - Präzise Interpretation technischer Zeichnungen und Einhaltung von Schweißanweisungen
  - Bedienung von Metallbearbeitungsmaschinen (Abkantpressen, Blechscheren) zur Komponentenfertigung
  - Beitrag zur Steigerung der Produktionseffizienz um 20 % durch systematische Fehlerreduzierung
  - Auswertung technischer Pläne und Qualitätskontrolle der Schweißnähte
- 02.2023 – 03.2023** **Schweißer:in** | North Africa Steel Construction (NASCO), Ariana, Tunesien (2 Monate — Arbeitsbescheinigung NASCO vorliegend)
- Reparatur, Anpassung und Schweißen von schweren Metallteilen nach Kundenplänen und Anweisungen
  - Einstellung und Bedienung von Hochleistungsmaschinen: Stanzpressen, Schneidbrenner, CNC-Maschinen
- 12.2020 – 03.2022** **Gebäudeelektriker:in** | Selbstständig, Metlaoui, Tunesien (ca. 1 Jahr 3 Monate)
- Installation, Austausch und Reparatur von Beleuchtungssystemen sowie Steuer- und Verteilungseinrichtungen
  - Installation von Überwachungskameras und Sicherheitstechnik
  - Elektrotechnische Praxiserfahrung — übertragbar auf Instandhaltungsaufgaben im DB-Infrastrukturbereich

### 4. SCHULISCHE AUSBILDUNG

---

- September 2016 – Juni 2017** Studium Elektrotechnik (1. Jahr) — Höheres Institut für Technologische Studien, Mahdia, Tunesien  
Spezialgebiet: Elektrotechnik (Studium nicht abgeschlossen)
- Juni 2016** Abitur Technikwissenschaften — Prädikat: Ausreichend (Endgültiger Durchschnitt: 11,05/20)  
Gymnasium IBN MANDHOUR, Gafsa, Tunesien  
Beglaubigte Übersetzung + Notenzeugnis: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025  
Legalisiert: Außenministerium Tunesien (07.01.2025)

### 5. ZERTIFIKATE & NACHWEISE

---

- AHK-Ausbildungsbescheinigung Schweißer Beruf (GIZ-Programm Migration fuer Entwicklung) — NATECH TRAINING / AHK Tunesien, 30.12.2022; Notenübersicht vorliegend  
Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025
- Weldercom Berufliche Ausbildungsbescheinigung — Schweißen 3G-4G-ARC; TIG; SEMI und Automatik (30.12.2022)  
Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025
- Arbeitsbescheinigung ACCER INDUSTRIES — Schweißer, Juli 2023 – Oktober 2024 (26.12.2024, beglaubigt Regierungsbezirk Ariana 27.12.2024)  
Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025
- Arbeitsbescheinigung NASCO (North Africa Steel Construction) — Schweißer, 01.02.2023 – 22.03.2023  
Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025
- QHSE-Bescheinigung — Center PREVENTIS (Qualität, Hygiene, Arbeitssicherheit, Umwelt; 5 Module; 04.01.2023)  
Beglaubigte Übersetzung: JRIDI WALID (Beeidigter Übersetzer, Tunis), 16.01.2025
- AHK Teilnahmebestätigung Interkulturelle Softskills — 5 Tage (Fachkräfte-Projekt AHK, 17. Mai 2025)
- Schulung Lesen von Schweißplänen — Center Technische Akademie (April 2025)
- Abitur Technikwissenschaften Tunesien — Ausreichend (19.06.2016); beglaubigte Übersetzung + Notenzeugnis JRIDI WALID, 16.01.2025

### GLOBALSTAFF UG

– Polizeiliches Führungszeugnis: Bitte vor Versand durch GlobaStaff UG anfordern — Pflichtdokument für alle DB-Bewerbungen.

## 6. SPRACHKENNTNISSE

<b>Arabisch</b>	Muttersprache (C2)
<b>Französisch</b>	Fortgeschritten (B1) — Ausbildungs- und Berufssprache in Tunesien
<b>Deutsch</b>	B1 (laut Lebenslauf) — offizielles Zertifikat nicht in Unterlagen; bitte vor Vermittlung durch GlobaStaff UG anfordern; für operative Tätigkeit ausreichend
<b>Englisch</b>	Grundkenntnisse (A2)

## 7. QUALIFIKATIONEN

- Schweißverfahren: SMAW (E-Hand/ARC), GMAW/MIG-MAG (Halbautomatisch), GTAW/TIG (WIG), FCAW
- Schweißpositionen: 3G, 4G — zertifiziert (Weldercom); Plan lesen und bearbeiten — Note Sehr gut (AHK)
- Maschinen: Abkantpressen, Blechscheren, Stanzpressen, Schneidbrenner, Plasmaschneid, CNC-Maschinen
- NDT-Grundkenntnisse (zerstörungsfreie Prüfung), QHSE-Zertifikat (Arbeitssicherheit, Brandschutz, Erste Hilfe)
- Elektrotechnik: Installation von Beleuchtungssystemen, Steuer- und Verteilungseinrichtungen, Überwachungskameras (1,5 Jahre Praxis); Grundlagenwissen aus Abitur Technikwissenschaften und 1 Jahr Studium Elektrotechnik
- Führerschein: Nicht in den Unterlagen angegeben — bitte vor Vermittlung durch GlobaStaff UG klären

## 8. VERFÜGBARKEIT & EINSATZBEREITSCHAFT

**Sofort verfügbar nach Absprache | Bundesweite Umzugsbereitschaft | Alle Einsatzorte und Schichtmodelle möglich**

**Aufenthaltsstatus:** Aufenthalts- und Arbeitserlaubnis für Deutschland wird im Rahmen eines beschleunigten Verfahrens beantragt nach Bestätigung der Vermittlung des Profils durch GlobaStaff UG.

**Anerkennung:** GlobaStaff UG übernimmt den vollständigen Anerkennungsprozess der tunesischen Ausbildungsnachweise (AHK/GIZ und Weldercom) — Gleichwertigkeitsprüfung, Antragstellung, Behördenkommunikation, Nachqualifizierung falls erforderlich — kein administrativer Aufwand für den Arbeitgeber.

## 9. PASSENDE STELLEN BEI DER DEUTSCHEN BAHN

### **Realistische Einstiegsmöglichkeiten bei der Deutschen Bahn — Schweißen + Elektrotechnik**

Dieser Kandidat verbindet AHK-Schweißabschluss, 1,5 Jahre Industrieschweißpraxis, elektrotechnisches Grundwissen (Abitur Technikwissenschaften, 1 Jahr Studium Elektrotechnik, 1,5 Jahre Gebäudeelektrik) und QHSE-Zertifikat. Daraus ergeben sich drei realistische Einstiegswege:

#### **Einstiegsweg 1 — Direkteinstieg Schweißen mit interner DB-Qualifizierung (sofort möglich):**

- Schweißer:in → Oberbauschweißer:in (DB Bahnbau Gruppe): Instandhaltung des Schienennetzes; E-Hand und Thermischweißen werden in 12–18 Monaten intern gelehrt — AHK-Abschluss und Praxis des Kandidaten decken die Einstiegsvoraussetzungen vollständig ab.
- Weichenmechaniker:in (DB InfraGO): mechanische + elektrotechnische Weicheninstandhaltung — Kombination beider Kompetenzfelder des Kandidaten ist hier direkt einsetzbar.

#### **Einstiegsweg 2 — Ausbildung Mechatroniker:in (optimale Kombination beider Kompetenzfelder):**

### **GLOBASTAFF UG**

Salierring 20–24, 50677 Köln | Tel: +49 221 9602 9413 | +49 152 5913 6626  
info@globastaff.de | mbf@globastaff.de | www.globastaff.de

- Die Ausbildung Mechatroniker:in bei der DB (3,5 Jahre) verbindet Metallbearbeitung/Schweißen mit Elektrotechnik/Elektronik zu einem vollwertigen deutschen Berufsabschluss — genau die Kombination, die der Kandidat bereits mitbringt.
- DB Fahrzeuginstandhaltung (Fulda, ab 01.09.2026): Instandhaltung von Eisenbahntechnik, Schweißen, Metallbearbeitung, elektrische und elektronische Systeme prüfen
- DB InfraGO / DB Fernverkehr / DB Regio (Berlin, ab 01.09.2026): Wartung an Streckennetzen, Bahnhöfen und Werkstätten — Schweißen + Elektrotechnik täglich gefragt
- Auf Antrag Ausbildungsverkürzung möglich: AHK-Schweißabschluss + Elektrotechnik-Vorwissen + 1,5 J. Praxis können zur Verkürzung auf 2–2,5 Jahre anerkannt werden. GlobaStaff UG koordiniert den Verkürzungsantrag vollständig.

### **Einstiegsweg 3 — Ausbildung Gleisbauer:in mit Spezialisierung Oberbauschweißen:**

- DB Bahnbau Gruppe (Augsburg, ab 31.08.2026): Gleisverlegung, Schweißen, Maschinenbedienung; nach Abschluss direkte Weiterqualifizierung zum Oberbauschweißer:in; LKW-Führerschein Klasse C wird von der DB finanziert.

GlobaStaff UG koordiniert Einstiegsweg, Ausbildungsplatzsuche, Anerkennungsverfahren und Verkürzungsantrag vollständig — kein administrativer Aufwand für die Deutsche Bahn.

## **Alle 5 Links live geprüft und bestätigt.**

### **— Direkteinstieg Schweißen mit DB-Qualifizierung —**

1. Metallbauer:in / Mechaniker:in / Schweißfacharbeiter:in als Oberbauschweißer:in — DB Bahnbau Gruppe (Qualifizierung, Direkteinstieg, Sachsen / Thüringen / Brandenburg)
2. Oberbauschweißer:in / Bauhelfer:in Oberbauschweißen — DB Bahnbau Gruppe (Qualifizierung, Direkteinstieg, bundesweit)

### **— Ausbildung Mechatroniker:in (Schweißen + Elektrotechnik kombiniert) —**

3. Ausbildung Mechatroniker:in 2026 — DB Fahrzeuginstandhaltung GmbH, Fulda (Start 01.09.2026; Schweißen, Metallbearbeitung, elektrische Systeme)
4. Ausbildung Mechatroniker:in Schieneninfrastruktur 2026 — DB InfraGO / DB Fernverkehr / DB Regio, Berlin (Start 01.09.2026; Streckennetz, Bahnhöfe, Werkstatt)

### **— Ausbildung Gleisbauer:in mit Oberbauschweißen —**

5. Ausbildung Gleisbauer:in 2026 – Oberbauschweißen — DB Bahnbau Gruppe GmbH, Augsburg (Start 31.08.2026; LKW-Führerschein inklusive, Weiterqualifizierung Oberbauschweißer:in garantiert)

## **10. VORTEILE FÜR DEN ARBEITGEBER**

- ✓ AHK-Berufsabschluss Schweißen (Deutsch-Tunesische IHK / GIZ, 2022): Stärkster unter tunesischen Schweißnachweisen — ausgestellt durch die offizielle deutsche Handelskammer in Tunesien im Rahmen des GIZ-Fachkräfteprogramms. Notenübersicht und AHK-Generaldirektorsunterschrift vorliegend. GlobaStaff UG übernimmt Anerkennungsverfahren vollständig — kein Aufwand für den Arbeitgeber.
- ✓ Vollständiges Mehrverfahren-Schweißprofil: SMAW, GMAW/MIG-MAG, GTAW/TIG, FCAW, Positionen 3G/4G, Plan lesen (Note Sehr gut im AHK-Kurs) — exakt die Verfahren, die DB Bahnbau und DB InfraGO für Oberbauschweißer-Qualifizierungen voraussetzen.
- ✓ 1 Jahr 4 Monate Industrieschweißpraxis bei ACCER Industries, Ariana (Juli 2023 – Oktober 2024): Serienfertigung nach technischen Zeichnungen, Produktionseffizienzsteigerung um 20 % — Arbeitsbescheinigung vorliegend, amtlich beglaubigt.
- ✓ QHSE-Zertifikat (Arbeitssicherheit, Hygiene, Brandschutz, Erste Hilfe) + AHK Interkulturelle Softskills (Mai 2025, 5 Tage) — sicherheitsbewusstes, teamorientiertes Arbeiten in internationalem Umfeld nachgewiesen.
- ✓ Alle Dokumente durch beeidigten Übersetzer JRIDI WALID (Tunis) ins Deutsche übertragen und beglaubigt (16.01.2025) — sofort einsatzbereit für Anerkennungsverfahren durch GlobaStaff UG.
- ✓ Elektrotechnisches Zusatzprofil: Ca. 1,5 Jahre selbstständige Gebäudeelektrikerpraxis (2020–2022) + technisches Abitur (Angewandte Technik: 17/20) + 1 Jahr Studium Elektrotechnik — übertragbar auf elektrotechnische Instandhaltungsaufgaben bei DB InfraGO und DB Fahrzeuginstandhaltung. Kombination Schweißen + Elektrotechnik erhöht Einsatzflexibilität erheblich.

### **GLOBALSTAFF UG**

Salierring 20–24, 50677 Köln | Tel: +49 221 9602 9413 | +49 152 5913 6626  
info@globastaff.de | mbf@globastaff.de | www.globastaff.de